埠仔請廚

埠仔請唐餐廚一名，略懂英語，有意五點後電：1。782。8222周明

衣廠請人

裁床部聘請有經驗裁剪格子條紋布料員工，有意者請星期一至五1至4時親到 440 CAMBIE ST. 西洽。

招請文員

招請辦公室有經驗打字接電話文員一名能講及寫流利英文及中文請親到：1456 E. PENDER

衣廠請人

請熟手車針雙針件工計，每小時可揸六元以上，歡迎前來試車，亦可工餘加班，另請雜工。電話：251。4151或到1422 WILLIAM ST. 西洽

全新經理級華廈

位於北本拿比，四睡房，面積4700方呎，由高級師父建造，橡木廚櫃，瓦屋頂，熱水暖氣，豪華浴室，防盜警鐘，附近新屋多，地 60x133（新屋主色可自選），價 $449,000

GLENN TOPPINES 299-5106
SEASONS REALTY 435-8893

劏價！

餐館出售
粵詩省烈治文
地點一流
近 Lansdowne Mall
大量泊車位！
八十座位（可增加）
美觀裝修
接近新新廚房價值 $185,000
業主轉往
$65,000 請運價
歡陸菜式或可改營雲吞麵鋪
G.T. O'Connor 420-7457
430-4522 3149 KINGSWAY
REALTRUST
REAL ESTATE CORPORATION

餐館出讓

位於 PRINCETON B.C.市中心旺鋪冷氣，傢生齊全，有濃淡酒牌，坐位150，取價廉宜40,000以下，東主另有餐館，無暇兼顧，急欲脫手，有意者請電話鄭洽 985。8115或295。3313。

餐館自賣

本拿比中式餐館設備齊批長近大商場，商業區
120座位全酒牌，
開價九萬八千請兩時後
電話 421·1822
黃生洽

瑞典式觸摸

專爲男賓人體按摩，服務應有盡有，女侍青年貌美，獨立玻璃艙房，備枝熱水浴，閉房雙條料理，精彩成人電影。請光臨市中心

581 HORNBY

望君滿意我們的服務，營業時間每天上午八時至午夜，歡迎信用咭付款。

681·0823

餐館請人

經驗廚師，幫廚，男女企枱數名，請電255。7177。沈洽。

招請企枱

招請男女經驗企枱數名識英文長數工均可另點心師傅幫廚各一名，請電：421。8888

沙省埠仔

請唐西廚一名，需有經驗，新優，包食住，自費電話：306。7522。2333。

西廚企枱

急需經驗西廚及熟手企枱二名，請到305緬街西洽或6844。7019或8723221

招請男女

聯合鵝場急需男女多名，請到下列地址接洽 534 E. CORDOVA ST. VAN.

快餐店請

在市中心快餐店請售餐員女工，略懂英語，電669。3157。

招請女裝

電腦剉圖夜班，有意者親到 SURREY CLASSIC 55 WATER ST. 西洽。

招請司機

請經驗送貨司機數名，有意者請電：三二四。七四一一找崔先生洽。

衣廠請人

一：車衣廠請大量工人。二：工業用扎骨車出售600元。48 E. HASTINGS 西洽。

工廠請人

請熟手車邊單針女工，請親到145 E. PENDER 西洽

餐館請人

華埠餐館招請雜企枱廚房雜工長工或數工，請親身到片打東街168號西識。

亨通製衣廠

招請：熟手車棉織品各部門女工多名。級車、山車、平車裝袋等女工。如有意請備証件到緬街夾二街70號貳樓洽。

裝修工人

建築公司請有經驗裝修工人及雜工多名，有意者請電：874。8043

餐館請人

招請廚房打雜男女員工一名，請親到二〇七東片打街西洽。

聘請廚師

聘請川滬廚師兼識做點心一名須五年以上經驗有意者請下午五時以後電八七四三五二五陳太

麵家招請

熟手砧板，經驗軟碼女工，送餐司機有意請到 KINGSWAY 5640 號好好麵家西洽。

請女傭

急徵家居女傭一名有意者請電：摩生三二七。九一一三

著市巴埠

現宜有經驗中西廚二名有意者請在每天下午六時后來長途電話 403。852。3559。

亞省急請

埠仔請中西廚一名，懂英語女企枱一名，有意者請電：403。5233 108李先生洽。

埠仔請人

北部埠仔請企枱及中西廚包食住月新千陸元起電140387 46923或8743149黎

請剪草工

園藝公司請剪草工無需經驗，懂駕駛請晚上電876。3854。

麵包鋪請

經驗師父助手工作時間上午三時至十一時電937779 55或7041 RIDGEWAY COQUITLAM 西洽

聘請越廚

誠聘經驗越南菜廚師，全職兼職均可，請於下午四時半後電876。2628。

請鈸骨

需有經驗，長工或數工，有意者請11時至晚九時電：684。3013。

酒家請人

酒樓招請專菜炒鑊炸鑊，有意請親到喜士定113 2號西洽。

皮廠請人

皮衣廠請熟手裁皮衣手袋工人，或者生手可以學師，有意者請到 347 WATER STREET 三樓西洽。

招請工人

安省 THUNDERBAY 高新有假期包機票服侍夫婦及兩小孩電291。6159司徒太太。

埠仔請人

急請有經驗廚一名，新金優厚包食住電話：1。8869219。

急聘

餐館請送餐二名自己車福利好每日出雜，有意請電：687。2175

餐館雜工

京里埠請年輕雜工無需經驗，有意請晚上八時后電：594。7557。

請木工

建築公司請熟手木工，雜工多名，請電255。4502陳洽。

招請男、女長工

肉類加工場招請男女工人數名，長期工作，無需經驗，需勤奮工作，有意者，請到 1756 PANDORA ST. 西洽。

車衣工人

製衣廠招請熟手單針車衣工友，有五年雪衣經驗者為佳，申請人請到東六街一一二號。

亞省請廚

請有經驗中西廚，需懂英語新金優厚，請自費電（403）875。3575。

餐館請人

男女略懂英語做廚房工作前途好有升職機會請親往17 ASTOWER街 OWA. GT 張洽

請女企枱

唐番餐館請有經驗女企枱一名，有意請到4265 MAIN ST. 西洽或三時后電：872。8232

泰嘉製衣廠
TAIGA WORKS

招請熟手車衣工友數名，長年可靠工作，熟手每小時可賺七至十元或以上，視個人工作能力而定，有專人負責訓練。

底薪由五元四角至六元六角請由下午一時至五時（星期一至五）到 1675 西二街西洽。

請理髮師

一名，電話：六八一。一五八五

招請包裝

招請男女包裝工友，有意者請到太平洋農產有限公司，102 MALKIN 洽。

誠聘食品處理員

新開業鮮果食品處理公司誠聘食品生產工人，設備現代化，工作環境佳，時間穩定，全職工作，有興趣從事食品生產工作者，請即致電：SUNRICH FRESH PROCESSORS CO. MR.PARK 253-4333 或親臨 890 MALKIN STREET, VAN.

高級時裝廠聘請

做手工師傅多名，燙衫及包裝多名，裁床師傅一名，熟手車工多名，時間可由下午五時至晚九時。以上各職位要有豐富經驗為合，無經驗者免問。電話：688。0018

製衣廠急聘車工

製衣廠急聘車單針工人多名，需有經驗，新金視工作經驗為定，時間上午八時至下午四時半，有意請到四樓 540 BEATTY ST.VAN. 西洽。

明氏花屋

喜市定東街一七五號
MING'S FLOWER SHOP
175 E.HASTINGS STREET
VAN.B.C.V6A 1N5
BUS.[604] 683-6085
RES.[604] 255-8078

手工藝品 鮮花寶燭 奉神敬佛 樣樣皆足 承接鏡架 喜慶婚禮 結花牌花圈 花籃花樹 四季時花 長春葉迎歡 無任主理

謝

孤哀女寶霞
婿鄭文傑
男外孫鄭如東鄭如海
女外孫鄭玉蓮鄭多蓮
外孫婿雷漢樑
外曾孫女雷惠蘭
同叩謝

厚恩芳名 恕不逐列 祈為見諒

哀謝

先慈梁吳班英之喪經於一九八八年七月四號上午十時假在高希雲殯儀館出殯歸土禮葬于科士蘭墓園 叩蒙宗親戚友世誼惠賜花圈賻儀並親臨執紼柔車隨送隆情厚誼殁存均感謹此哀

治喪處：242 PRINCESS AVE 公主街
電話：254。3447

訃告

先夫黃文信號啓業廣東台山南隆村人不幸病於一九八八年七月七日下午一時病逝於聖保羅醫院積閏享壽八十九歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹擇於七月十四日（星期四）下午一時假座高希雲殯儀館 GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL LTD. 1235 HASTINGS ST. 舉行喪禮出殯歸土卜葬於海景墓園 恭屬宗親戚友鄉世誼哀此訃

聞

未亡人黃李美容
孤子國偉 遠倪 冰心
男孫家輝
女孫綺雯綺霞
胞兄弟姊妹嫂侄侄婦侄女
侄女婿侄孫男女數十名
仝泣告

菓王

宜數百人摘好地菓，每天有巴士接送，長工或散工，有意者請每晚七時後與牛嬸接洽

電話：三二五九九八五
三二五三三〇六

招請裸姆

埠仔請裸姆不吸烟有愛心無需煲食包食住電14038或9234639黎洽

住宿女傭

請住家女傭包食宿新優，有意請電：2771。2031陳太洽

雅麗花舖
ELEGANT FLORIST

150 E. PENDER STREET,
VANCOUVER, B.C. V6A 1T3
一五〇號 片打東街
（緬街夾片打街）
TEL: (604) 685-3838
周慕軾主理

本店常備裝飾盆栽
專營
結婚襟花、花球
花牌、花籃
枱花、花圈
四季時花
歡迎光顧

溫哥華花舖
Vancouver Wholesale Florists & Trading Ltd.

610 Malkin Avenue
Vancouver, B.C.
近唐人街
Tel. (604) 254-5431

盆景樹木
結花球花襟花籃花
四花牌花圈花
專人送貨
四季時花

蔡倚花舖
Louie's Florist

371 E Hastings Street
Vancouver, B.C. V6A 1P3 喜士定東街三七一號
TEL:683-5124

總代理李氏花屋
中國名花
桂花
米仔蘭
黃花白玉蘭
含笑花
本店常備
長青樹木
結婚花球
花籃花牌
長生花圈
歡迎光顧

呂頌韶主理
GEO. LOUIE 住宅:255-9675

新士奇花店
SUN. K.S. FLORIST

389 E. Hastings St., Vancouver, B. C.
Phone: 687-4094
營業時間延長至深夜十二時
喜市定街東三八九號
電話六八七四〇九四
吳栢南啓

盆景花木
技工精製
結婚花球
花牌花圈
花胞社團
光顧定製
特別歡迎

安息堂殯儀館
ARMSTRONG FUNERAL CHAPEL

304 Dunlevy Ave., Vancouver, B. C.（近唐人街）

問我有長生

願人無短壽

如有垂詢，請與華人經理：
李顯理
雲龍
二君接洽

＊寬大禮堂 ＊免費停車
＊棺木山地 ＊包辦一切
＊服務週到 ＊價錢公道
＊任何宗教儀式不拘

電話：254－7166（24小時）

高希雲殯儀館
GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL

溫哥華喜士定東街1235號
電話：255·5444

本館爲華裔人士服務已多年。對華人家庭及傳統風俗習慣。照顧十足。最近更擴充修葺。加强服務。合各種宗教儀式之用。

禮堂舒適 車位充足
空氣調節 服務週到
包辦一切 棺木山地
各種儀式 價錢公道

經理： 馬 信 CHARLES MATSON

孟碧珊殯儀館
Mount Pleasant Chapel

在常情親
今日風光賢後人
往時思義感親友

寬大禮堂 多種儀式 收費公道 各式棺木 豐儉隨意 免費車場 供客使用

地址 306 E.11th AVE.
電話 876-2161

本報廣告效力宏大

月蓮花舖
LISA'S·FLORIST

439 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C.
V6A 3S8
BUS: 689-5829
RES: 434-1423

花 花球
花 花籃
花 花圈
花 花牌
花 花挿
花 花球
花 花世界
花 花樣美觀

青樹盆景
枱花
花圈

加拿大花舖
FLOWERS FOR ALL OCCASION

CANADA FLORIST
4726 CANADA WAY
BBY. B. C.
PHONE: 298-0522